

**Cycle view of the study programme**

B1 Or Th Pr Au Cr

**Compulsory course (B2 : 30Cr)**

PTFE0017-1 *Final work* B2 TA - - - **30**

**Optional courses (B1 : 60Cr, B2 : 30Cr)**

Choose two courses out of the following : (B1 : 2Nbr)

LITT0003-1 *Issues in comparative Modern Literature* - Michel DELVILLE B1 Q2 30 - - **5**

LING0012-1 *Semantics* - Julien PERREZ B1 Q1 30 - - **5**

LGER0125-1 *In-depth Literary and Cultural Theory* - Erik SPINOY B1 Q2 30 - - **5**

LROM0130-1 *Questions of rhetoric and semiology* - Enzo D'ARMENIO, François PROVENZANO B1 Q2 30 - - **5**

LING0016-3 *Comparative grammar of Indo-European languages* - Philippe SWENNEN B1 Q2 30 - - **5**

LGER0117-1 *Linguistics as applied to language learning and acquisition* - Laurent RASIER B1 Q1 30 - - **5**

**Choose 2 modules of Germanic languages among the following : (B1 : 20Cr)**

**German (B1 : 10Cr)**

Choose 1 german litterature course from the following : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Littérature allemande"

LGER0191-1 *German literature a: Deutsche Literatur zwischen Romantik und Belle Epoque* (german language) - Louis GERREKENS - Q2 30 - - **5**

LGER0193-1 *German literature b : Literarische Texte und historische Kontexte* (german language) - Vera VIEHÖVER - Q1 30 - - **5**

LGER0195-1 *German literature c: Deutsche Literatur im 20. und 21. Jahrhundert* (german language) - Vera VIEHÖVER - Q2 30 - - **5**

LGER0197-1 *German literature d : Das Nibelungenlied und seine Rezeption vom 19. Jahrhundert bis heute* (german language) - Robert MÖLLER - Q1 30 - - **5**

Choose 1 German linguistics course from the following : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Linguistique allemande"

LGER0222-3 *German synchronic linguistics a : Fragen der deutschen Grammatik* (german language) - Robert MÖLLER - Q2 30 - - **5**

LGER0101-5 *German synchronic linguistics b* (german language) - Robert MÖLLER - Q1 30 - - **5**

LGER0198-1 *German diachronic linguistics: Faktoren und Mechanismen des Sprachwandels* (german language) - Robert MÖLLER - Q1 30 - - **5**

**English (B1 : 10Cr)**

Choose 1 English literature course from the following : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Littérature anglaise"

LGER0200-1 *English literature a: Modern Literature(s) in English* (english language) - Marc DELREZ - Q1 30 - - **5**

LGER0202-1 *English literature b: Intermedial approaches to literature and culture* (english language) - Michel DELVILLE - Q1 30 - - **5**

LGER0204-1 *English literature c: Postcolonial literatures from the Americas* (english language) - Rebecca ROMDHANI - Q2 30 - - **5**

### Master in modern languages and literatures : German, Dutch and English (120 ECTS)

LGER0206-1	<i>English literature d : Black British/Caribbean Literature</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q2	30	-	-	5
LGER0208-1	<i>English literature e: Literature of the African Diaspora</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q1	30	-	-	5

Choose 1 English linguistics course from the following : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Linguistique anglaise"

LGER0223-1	<i>English synchronic linguistics c : Modality in English</i> (english language) - An VAN LINDEN - Suppl : Wout VAN PRAET	-	Q1	30	-	-	5
LGER0104-2	<i>English synchronic linguistics b: Construction grammar and its application to English</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5
LGER0210-1	<i>English synchronic linguistics c : Stylistics</i> (english language) - Daria TUNCA	-	Q1	30	-	-	5
LGER0226-1	<i>English synchronic linguistics d : Verb argument structure in English</i> (english language) - An VAN LINDEN	-	Q2	30	-	-	5
LGER0105-2	<i>English diachronic linguistics: An introduction to grammaticalization</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5

#### Dutch (B1 : 10Cr)

Choose 1 dutch literature course from the following : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Littérature néerlandaise"

LGER0212-1	<i>Dutch literature a: Nederlandse letterkunde in historisch en internationaal perspectief</i> (dutch language) - Kris STEYAERT	-	Q1	30	-	-	5
LGER0214-1	<i>Dutch literature b: Moderne poëzie in Vlaanderen en Nederland</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q1	30	-	-	5
LGER0216-1	<i>Dutch literature c: Modern verhalend proza in Nederland en Vlaanderen</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q2	30	-	-	5

Choose 1 Dutch linguistics course amongst : (B1 : 5Cr)

[...] One course from "Linguistique néerlandaise"

LGER0224-5	<i>Dutch synchronic linguistics a : Ruimte, taal en cognitie</i> (dutch language) - Julien PERREZ	-	Q1	30	-	-	5
LGER0225-1	<i>Dutch synchronic linguistics c: Tekstlinguïstiek en pragmatiek in het Nederlands</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Dutch diachronic linguistics: Variatie(s), norm(en) en verandering(en) in de geschiedenis van het Nederlands</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q2	30	-	-	5

#### Choose one module depending on the choice of language amongst : (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

##### GERMAN - ENGLISH (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

Choose courses totalling 30 ECTS out of the following : (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

[...] At least 5 credits in the list of German literature courses of German linguistics

LGER0191-1	<i>German literature a: Deutsche Literatur zwischen Romantik und Belle Epoque</i> (german language) - Louis GERREKENS	-	Q2	30	-	-	5
LGER0193-1	<i>German literature b : Literarische Texte und historische Kontexte</i> (german language) - Vera VIEHÖVER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0195-1	<i>German literature c: Deutsche Literatur im 20. und 21. Jahrhundert</i> (german language) - Vera VIEHÖVER	-	Q2	30	-	-	5
LGER0197-1	<i>German literature d : Das Nibelungenlied und seine Rezeption</i>	-	Q1	30	-	-	5

*vom 19. Jahrhundert bis heute* (german language) - Robert MÖLLER

LGER0222-3	<i>German synchronic linguistics a : Fragen der deutschen Grammatik</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q2	30	-	-	5
LGER0101-5	<i>German synchronic linguistics b</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0198-1	<i>German diachronic linguistics: Faktoren und Mechanismen des Sprachwandels</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q1	30	-	-	5
[...]	At least 5 credits in the list of English literature courses of English linguistics						
LGER0200-1	<i>English literature a: Modern Literature(s) in English</i> (english language) - Marc DELREZ	-	Q1	30	-	-	5
LGER0202-1	<i>English literature b: Intermedial approaches to literature and culture</i> (english language) - Michel DELVILLE	-	Q1	30	-	-	5
LGER0204-1	<i>English literature c: Postcolonial literatures from the Americas</i> (english language) - Rebecca ROMDHANI	-	Q2	30	-	-	5
LGER0206-1	<i>English literature d : Black British/Caribbean Literature</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q2	30	-	-	5
LGER0208-1	<i>English literature e: Literature of the African Diaspora</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q1	30	-	-	5
LGER0223-1	<i>English synchronic linguistics c : Modality in English</i> (english language) - An VAN LINDEN - Suppl : Wout VAN PRAET	-	Q1	30	-	-	5
LGER0104-2	<i>English synchronic linguistics b: Construction grammar and its application to English</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5
LGER0210-1	<i>English synchronic linguistics c : Stylistics</i> (english language) - Daria TUNCA	-	Q1	30	-	-	5
LGER0226-1	<i>English synchronic linguistics d : Verb argument structure in English</i> (english language) - An VAN LINDEN	-	Q2	30	-	-	5
LGER0105-2	<i>English diachronic linguistics: An introduction to grammaticalization</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5

#### GERMAN - DUTCH (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

Choose courses totalling 30 ECTS out of the following : (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

[...] At least 5 credits in the list of German literature courses of German linguistics

LGER0191-1	<i>German literature a: Deutsche Literatur zwischen Romantik und Belle Epoque</i> (german language) - Louis GERREKENS	-	Q2	30	-	-	5
LGER0193-1	<i>German literature b : Literarische Texte und historische Kontexte</i> (german language) - Vera VIEHÖVER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0195-1	<i>German literature c: Deutsche Literatur im 20. und 21. Jahrhundert</i> (german language) - Vera VIEHÖVER	-	Q2	30	-	-	5
LGER0197-1	<i>German literature d : Das Nibelungenlied und seine Rezeption vom 19. Jahrhundert bis heute</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0222-3	<i>German synchronic linguistics a : Fragen der deutschen Grammatik</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q2	30	-	-	5
LGER0101-5	<i>German synchronic linguistics b</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0198-1	<i>German diachronic linguistics: Faktoren und Mechanismen des Sprachwandels</i> (german language) - Robert MÖLLER	-	Q1	30	-	-	5

### Master in modern languages and literatures : German, Dutch and English (120 ECTS)

[...] At least 5 credits in the list of Dutch literature courses of Dutch linguistics

LGER0212-1	<i>Dutch literature a: Nederlandse letterkunde in historisch en internationaal perspectief</i> (dutch language) - Kris STEYAERT	-	Q1	30	-	-	5
LGER0214-1	<i>Dutch literature b: Moderne poëzie in Vlaanderen en Nederland</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q1	30	-	-	5
LGER0216-1	<i>Dutch literature c: Modern verhalend proza in Nederland en Vlaanderen</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q2	30	-	-	5
LGER0224-5	<i>Dutch synchronic linguistics a : Ruimte, taal en cognitie</i> (dutch language) - Julien PERREZ	-	Q1	30	-	-	5
LGER0225-1	<i>Dutch synchronic linguistics c: Tekstlinguïstiek en pragmatiek in het Nederlands</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q1	30	-	-	5
LGER0109-1	<i>Dutch diachronic linguistics: Variatie(s), norm(en) en verandering(en) in de geschiedenis van het Nederlands</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q2	30	-	-	5

#### ENGLISH - DUTCH (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

Choose courses totalling 30 ECTS out of the following : (B1 : 10Cr, B2 : 20Cr)

[...] At least 5 credits in the list of English literature courses of English linguistics

LGER0200-1	<i>English literature a: Modern Literature(s) in English</i> (english language) - Marc DELREZ	-	Q1	30	-	-	5
LGER0202-1	<i>English literature b: Intermedial approaches to literature and culture</i> (english language) - Michel DELVILLE	-	Q1	30	-	-	5
LGER0204-1	<i>English literature c: Postcolonial literatures from the Americas</i> (english language) - Rebecca ROMDHANI	-	Q2	30	-	-	5
LGER0206-1	<i>English literature d : Black British/Caribbean Literature</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q2	30	-	-	5
LGER0208-1	<i>English literature e: Literature of the African Diaspora</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	-	Q1	30	-	-	5
LGER0223-1	<i>English synchronic linguistics c : Modality in English</i> (english language) - An VAN LINDEN - Suppl : Wout VAN PRAET	-	Q1	30	-	-	5
LGER0104-2	<i>English synchronic linguistics b: Construction grammar and its application to English</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5
LGER0210-1	<i>English synchronic linguistics c : Stylistics</i> (english language) - Daria TUNCA	-	Q1	30	-	-	5
LGER0226-1	<i>English synchronic linguistics d : Verb argument structure in English</i> (english language) - An VAN LINDEN	-	Q2	30	-	-	5
LGER0105-2	<i>English diachronic linguistics: An introduction to grammaticalization</i> (english language) - Lieselotte BREMS	-	Q2	30	-	-	5

[...] At least 5 credits in the list of Dutch literature courses of Dutch linguistics

LGER0212-1	<i>Dutch literature a: Nederlandse letterkunde in historisch en internationaal perspectief</i> (dutch language) - Kris STEYAERT	-	Q1	30	-	-	5
LGER0214-1	<i>Dutch literature b: Moderne poëzie in Vlaanderen en Nederland</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q1	30	-	-	5
LGER0216-1	<i>Dutch literature c: Modern verhalend proza in Nederland en Vlaanderen</i> (dutch language) - Erik SPINOY	-	Q2	30	-	-	5
LGER0224-5	<i>Dutch synchronic linguistics a : Ruimte, taal en cognitie</i> (dutch language) - Julien PERREZ	-	Q1	30	-	-	5
LGER0225-1	<i>Dutch synchronic linguistics c: Tekstlinguïstiek en pragmatiek</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q1	30	-	-	5

*in het Nederlands* (dutch language) - Laurent RASIER

LGER0109-1	<i>Dutch diachronic linguistics: Variatie(s), norm(en) en verandering(en) in de geschiedenis van het Nederlands</i> (dutch language) - Laurent RASIER	-	Q2	30	-	-	5
------------	---	---	----	----	---	---	---

**Choose one focus from the following : (B1 : 20Cr, B2 : 10Cr)**

#### Research Focus (B1 : 20Cr, B2 : 10Cr)

Choose courses totalling 20 credits out of the following : (B1 : 10Cr, B2 : 10Cr)

LGER0110-1	<i>Advanced seminar in German language and literature</i> (german language) - Robert MÖLLER, Vera VIEHÖVER - [30h Ex., 5d FT Tr. Pr.]	-	TA	15	-	[+]	10
------------	---	---	----	----	---	-----	----

*Notice* : it is mandatory to have chosen the "Module : GERMAN" to take this seminar

LGER0112-1	<i>Advanced seminar in English language and literature</i> - Lieselotte BREMS, Marc DELREZ, Michel DELVILLE, Bénédicte LEDENT, Rebecca ROMDHANI, Daria TUNCA - [30h Ex., 5d FT Tr. Pr.]	-	TA	15	-	[+]	10
------------	---	---	----	----	---	-----	----

*Notice* : it is mandatory to have chosen the "Module : ENGLISH" to take this seminar

LGER0114-2	<i>Advanced seminar in Dutch language and literature</i> - Dirk PIJPOPS, Laurent RASIER, Kris STEYAERT - [30h Ex., 5d FT Tr. Pr.]	-	TA	15	-	[+]	10
------------	---	---	----	----	---	-----	----

*Notice* : it is mandatory to have chosen the "Module : DUTCH" to take this seminar

Choose courses totalling 10 credits out of the following : (B1 : 10Cr)

#### Linguistics

LROM0173-1	<i>Practical issues</i> - JeanMarc DEFAYS	B1	Q2	30	-	-	5
LROM0170-1	<i>Phonetics and phonology</i> - Laurent RASIER	B1	Q1	30	-	-	5
LING0006-1	<i>Syntax</i> - Laurent RASIER	B1	Q2	30	-	-	5

#### Literary and cultural theories

LROM0145-1	<i>Theoretical issues of literary history</i> - Benoît DENIS	B1	Q2	30	-	-	5
ASPE0006-1	<i>Film and visual arts theory</i> - MarcEmmanuel MÉLON	B1	Q1	30	-	-	5
COMU0003-1	<i>Theory and analysis of mass culture</i> - Pascal DURAND	B1	Q2	30	-	-	5

#### Interdisciplinary Studies

CINE0037-1	<i>Contemporary experimental cinema</i> - Livio BELLOI	B1	Q2	30	-	-	5
LROM0151-1	<i>Visual semiotics</i> - Maria Giulia DONDERO	B1	Q1	30	-	-	5

#### American studies

LGER0044-1	<i>US literature and civilization</i> (english language) - Michel DELVILLE	B1	Q2	30	-	-	5
GERM0038-1	<i>Seminar in American Studies</i> (english language) - Michel DELVILLE - [30h SEM]	B1	TA	-	-	[+]	5
SOC2231-1	<i>Sociology of Migration</i> (english language) - Marco MARTINIELLO	B1	Q1	60	-	-	5
CINE0017-1	<i>Movies &amp; Gender Studies</i>	B1	Q1	30	-	-	5

#### Post-colonial Studies

GERM0005-2	<i>Postcolonial civilizations</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	B1	Q1	30	-	-	5
------------	---	----	----	----	---	---	---

### Master in modern languages and literatures : German, Dutch and English (120 ECTS)

LGGER0053-2	<i>Post-colonial literatures in English language</i> (english language) - Marc DELREZ (Even years)	B1	Q1	30	-	-	5
LGGER0055-1	<i>Post-colonial literatures in English : In-depth Approach</i> - Bénédicte LEDENT	B1	Q2	30	-	-	5
GERM0062-1	<i>Varieties of English in the Commonwealth</i> (english language) - Daria TUNCA	B1	Q2	30	-	-	5

*Notice* : Exceptionally, with the agreement of the president of the jury, students can choose 1-2 courses outside this list, if they have a subject related to the subject of the TFE

[...] one course, worth 5 ECTS, related to the subject of the final work

[...] one course, worth 5 ECTS, related to the subject of the final work

#### Teaching focus (B1 : 20Cr, B2 : 10Cr)

AESS0202-1	<i>General didactics: course and exercises ; observation placements ; reflexive practices</i> - Annick FAGNANT - [10h Internship] <b>Corequisite :</b> AESS0329-1 - Didactique spéciale en langues et littératures modernes (partim I)	B1	TA	30	10	[+]	4
AESS0329-1	<i>Special didactics in modern languages and literatures (1st part), course and exercises, Course and exercises</i> - Germain SIMONS <b>Corequisite :</b> AESS0202-1 - Didactique générale : cours et exercices ; stages d'observation ; pratiques réflexives	B1	TA	60	-	-	4
PSTG0042-1	<i>Educational practices of the language and the modern literature A (part I)</i> - <i>Observation placements</i> - Germain SIMONS - [2,5h Internship] - <i>Training course : teaching</i> - Germain SIMONS - [12h Internship] - <i>Reflexive practices</i> - Germain SIMONS - <i>Extra-curricular teaching activities</i> - Germain SIMONS - [5h Internship]	B1	TA				3
PSTG0043-1	<i>Educational practices of the language and the modern literature B (part I)</i> - <i>Observation placements</i> - Germain SIMONS - [2,5h Internship] - <i>Training course : teaching</i> - Germain SIMONS - [12h Internship] - <i>Reflexive practice</i> - Germain SIMONS - <i>Extra-curricular teaching activities</i> - Germain SIMONS - [5h Internship]	B1	TA				3
AESS0246-1	<i>Analysis of scholastic institutions and key-players, educational policies</i> - Dominique LAFONTAINE - Suppl : MarieThérèse DELHOUNE	B1	Q1	15	-	-	1
AESS0143-1	<i>Educational Psychology of adolescents and young adults</i> - Annick FAGNANT, Christelle GOFFIN	B1	Q1	15	-	-	2
AESS0339-1	<i>Understand and manage the diversity of public schools</i> - Ariane BAYE	B1	Q2	10	15	-	3
AESS0248-1	<i>Elements of sociology of education</i> - JeanFrançois GUILLAUME	B2	Q2	10	-	-	1
AESS0330-1	<i>Special didactics in modern languages and literatures (part II), course and exercises , Course and exercises</i> - Germain SIMONS <b>Corequisite :</b> AESS0329-1 - Didactique spéciale en langues et littératures modernes (partim I)	B2	TA	15	-	-	1
PSTG0044-1	<i>Educational practices of the language and the modern literature A (part II)</i> - <i>Observational training course</i> - Germain SIMONS - [2,5h Internship] - <i>Educational training course</i> - Germain SIMONS - [8h Internship] - <i>Introspective practices</i> - Germain SIMONS <b>Prerequisite :</b>	B2	TA				2

PSTG0042-1 - Pratiques d'enseignement de la langue et de la littérature moderne A (partim I)

PSTG0045-1	<i>Educational practices of the language and the modern literature B (part II)</i>	B2	TA						<b>2</b>
	- <i>Observational training course</i> - Germain SIMONS - [2,5h Internship]			-	-		[+]		
	- <i>Educational training course</i> - Germain SIMONS - [8h Internship]			-	-		[+]		
	- <i>Introspective practices</i> - Germain SIMONS			-	3		-		

**Prerequisite :**

PSTG0043-1 - Pratiques d'enseignement de la langue et de la littérature moderne B (partim I)

AESS0004-1	<i>Media education</i> - Jérémy HAMERS	B2	Q1	15	-	-			<b>1</b>
AESS0249-1	<i>Interdisciplinary seminar</i> - Annick FAGNANT	B2	Q1	15	-	-			<b>1</b>
AESS0140-1	<i>Professional ethics and training to neutrality and citizenship</i> - Anne HERLA	B2	Q2	25	-	-			<b>2</b>

**Professional Focus in Translation (B1 : 20Cr, B2 : 10Cr)**

TRAD0161-1	<i>Introduction to computer aided translation tools</i> - Yves COUNASSE	B1	Q2	30	-	-			<b>5</b>
------------	---	----	----	----	---	---	--	--	----------

**Choose 2 modules depending on languages chosen in the 1st year from : (B1 : 10Cr, B2 : 10Cr)**

**ENGLISH (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)**

Choose two courses out of the following : (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)

TRAD0101-1	<i>Specialised translation from English to French: science and technology</i>		Q1						<b>5</b>
	- <i>Natural sciences and research</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30		-	-				
	- <i>Instructions and safety at work</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30		-	-				
TRAD0102-1	<i>Specialised translation from English to French : media and communication</i>		Q1						<b>5</b>
	- <i>Sub-titling and advertising</i> - Anne DEBRAS	30		-	-				
	- <i>Journalism and information</i> - Valérie BADA	30		-	-				
TRAD0103-1	<i>Specialised translation from English to French : Legal, economic and social issues</i>		Q1						<b>5</b>
	- <i>Contract law</i> - Valérie MARIS	30		-	-				
	- <i>Economic and social issues</i> - Valérie MARIS	30		-	-				
TRAD0104-1	<i>Specialised translation from English to French : culture and literature</i>		Q2						<b>5</b>
	- <i>Museography, human and social sciences</i> - Anne DEBRAS	30		-	-				
	- <i>English to French literary translation</i> - Valérie BADA	30		-	-				
TRAD0105-1	<i>Specialised translation from English to French: international relations</i>		Q2						<b>5</b>
	- <i>International relations</i> - Valérie MARIS	30		-	-				
	- <i>Lobbies and trade unions</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30		-	-				

**GERMAN (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)**

Choose two courses out of the following : (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)

TRAD0202-1	<i>Specialised German to French translation: environment and engineering</i>		Q1						<b>5</b>
	- <i>The environment and agribusiness</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30		-	-				
	- <i>Industrial techniques</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30		-	-				
TRAD0106-1	<i>Specialised translation from German to French : law and sworn translation</i>		Q1						<b>5</b>
	- <i>Legal documents</i> - Laurence HAMELS	30		-	-				
	- <i>Documents from official bodies</i> - Laurence HAMELS	30		-	-				
TRAD0107-1	<i>Specialised translation from German to French : editorial</i>		Q1						<b>5</b>

	<i>texts</i>				
	- <i>Communication and marketing</i> - Laurence HAMELS	30	-	-	
	- <i>Copywriting and correction</i> - Laurence HAMELS	30	-	-	
TRAD0108-1	<i>Specialised translation from German to French : culture and literature</i>		-	Q2	<b>5</b>
	- <i>Arts and culture</i> - Laurence HAMELS	30	-	-	
	- <i>German to French literary translation</i> - Céline LETAWE - Suppl : Laurence HAMELS	30	-	-	
TRAD0109-1	<i>Specialised translation from German to French : politics and economics</i>		-	Q2	<b>5</b>
	- <i>Economics and finance</i> - Laurence HAMELS	30	-	-	
	- <i>Politics and activism</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30	-	-	

#### DUTCH (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)

Choose two courses out of the following : (B1 : 5Cr, B2 : 5Cr)

TRAD0110-1	<i>Specialised translation form Dutch to French : science and technology</i>		-	Q1	<b>5</b>
	- <i>Technology and medicine</i> - Martine ETIENNE	30	-	-	
	- <i>Life sciences</i> - Liliane GEHLEN	30	-	-	
TRAD0111-1	<i>Specialised translation form Dutch to French : law and politics</i>		-	Q1	<b>5</b>
	- <i>Belgian and European institutions</i> - Martine ETIENNE	30	-	-	
	- <i>Legal documents</i> - Martine ETIENNE	30	-	-	
TRAD0112-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : economics and business</i>		-	Q2	<b>5</b>
	- <i>Contractual law</i> - Martine ETIENNE	30	-	-	
	- <i>Business : from accounting to security</i> - Martine ETIENNE	30	-	-	
TRAD0113-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : culture and literature</i>		-	Q2	<b>5</b>
	- <i>Culture</i> - Maud GONNE	30	-	-	
	- <i>Dutch to French literary translation</i> - Maud GONNE	30	-	-	
TRAD0114-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : tourism, museography, press and the media</i>		-	Q1	<b>5</b>
	- <i>Tourism and museography</i> - Pierre GERON	30	-	-	
	- <i>Press and media</i> - Pierre GERON	30	-	-	

In one of the two previously chosen languages, choose one course not already chosen from among: (B1 : 5Cr)

#### ENGLISH

TRAD0101-1	<i>Specialised translation from English to French: science and technology</i>	B1	Q1		<b>5</b>
	- <i>Natural sciences and research</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30	-	-	
	- <i>Instructions and safety at work</i> - Bénédicte KLINKENBERG	30	-	-	
TRAD0102-1	<i>Specialised translation from English to French : media and communication</i>	B1	Q1		<b>5</b>
	- <i>Sub-titling and advertising</i> - Anne DEBRAS	30	-	-	
	- <i>Journalism and information</i> - Valérie BADA	30	-	-	
TRAD0103-1	<i>Specialised translation from English to French : Legal, economic and social issues</i>	B1	Q1		<b>5</b>
	- <i>Contract law</i> - Valérie MARIS	30	-	-	
	- <i>Economic and social issues</i> - Valérie MARIS	30	-	-	
TRAD0104-1	<i>Specialised translation from English to French : culture and literature</i>	B1	Q2		<b>5</b>
	- <i>Museography, human and social sciences</i> - Anne DEBRAS	30	-	-	
	- <i>English to French literary translation</i> - Valérie BADA	30	-	-	

TRAD0105-1	<i>Specialised translation from English to French: international relations</i> - <i>International relations</i> - Valérie MARIS - <i>Lobbies and trade unions</i> - Bénédicte KLINKENBERG	B1	Q2	30	-	-	5
<b>GERMAN</b>							
TRAD0202-1	<i>Specialised German to French translation: environment and engineering</i> - <i>The environment and agribusiness</i> - Bénédicte KLINKENBERG - <i>Industrial techniques</i> - Bénédicte KLINKENBERG	B1	Q1	30	-	-	5
TRAD0106-1	<i>Specialised translation from German to French : law and sworn translation</i> - <i>Legal documents</i> - Laurence HAMELS - <i>Documents from official bodies</i> - Laurence HAMELS	B1	Q1	30	-	-	5
TRAD0107-1	<i>Specialised translation from German to French : editorial texts</i> - <i>Communication and marketing</i> - Laurence HAMELS - <i>Copywriting and correction</i> - Laurence HAMELS	B1	Q1	30	-	-	5
TRAD0108-1	<i>Specialised translation from German to French : culture and literature</i> - <i>Arts and culture</i> - Laurence HAMELS - <i>German to French literary translation</i> - Céline LETAWE - Suppl : Laurence HAMELS	B1	Q2	30	-	-	5
TRAD0109-1	<i>Specialised translation from German to French : politics and economics</i> - <i>Economics and finance</i> - Laurence HAMELS - <i>Politics and activism</i> - Bénédicte KLINKENBERG	B1	Q2	30	-	-	5
<b>DUTCH</b>							
TRAD0110-1	<i>Specialised translation form Dutch to French : science and technology</i> - <i>Technology and medicine</i> - Martine ETIENNE - <i>Life sciences</i> - Liliane GEHLEN	B1	Q1	30	-	-	5
TRAD0111-1	<i>Specialised translation form Dutch to French : law and politics</i> - <i>Belgian and European institutions</i> - Martine ETIENNE - <i>Legal documents</i> - Martine ETIENNE	B1	Q1	30	-	-	5
TRAD0112-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : economics and business</i> - <i>Contractual law</i> - Martine ETIENNE - <i>Business : from accounting to security</i> - Martine ETIENNE	B1	Q2	30	-	-	5
TRAD0113-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : culture and literature</i> - <i>Culture</i> - Maud GONNE - <i>Dutch to French literary translation</i> - Maud GONNE	B1	Q2	30	-	-	5
TRAD0114-1	<i>Specialised translation from Dutch to French : tourism, museography, press and the media</i> - <i>Tourism and museography</i> - Pierre GERON - <i>Press and media</i> - Pierre GERON	B1	Q1	30	-	-	5

### Additional ECTS Master in modern languages and literatures : German, Dutch and English (120 ECTS)

#### Compulsory courses (B0 : 5Cr)

LGER0091-1	<i>Literary theory : introduction</i> - Erik SPINOY	B0	Q1	30	-	-	5
------------	---	----	----	----	---	---	---

#### Optional courses (B0 : 50Cr)

Choose 2 groups among the following : (B0 : 2Nbr)

*Notice* : Stuents must maintain the same language as specified on the diploma.

#### German Section (B0 : 25Cr)

LG075-1	<i>Advanced German</i> (german language) - MyriamNaomi WALBURG	B0	Q1	30	-	-	5
LG086-1	<i>German linguistics 2</i> (german language) - Robert MÖLLER	B0	Q2	30	-	-	5
LG076-1	<i>Study of German literary modern texts 3</i> (german language) - Louis GERREKENS	B0	Q1	30	-	-	5
GERM065-1	<i>History of German literature 3</i> (german language) - Vera VIEHÖVER	B0	Q2	30	-	-	5
GERM002-3	<i>German civilization</i> (german language) - JanaKatharina MENDE - [3d FT Tr. Pr.]	B0	Q2	30	-	[+]	5

#### English Section (B0 : 25Cr)

LG078-1	<i>Advanced English</i> (english language) - Marie HERBILLON	B0	Q1	30	-	-	5
LG087-1	<i>English Linguistics 2</i> (english language) - An VAN LINDEN	B0	Q2	30	-	-	5
LG079-1	<i>Introduction to Modern English Literature III</i> (english language) - Bénédicte LEDENT	B0	Q1	30	-	-	5
GERM064-1	<i>History of English literature 3</i> (english language) - Michel DELVILLE	B0	Q2	30	-	-	5
GERM003-3	<i>British civilization</i> (english language) - Rebecca ROMDHANI - [3d FT Tr. Pr.]	B0	Q2	30	-	[+]	5

#### Dutch Section (B0 : 25Cr)

LG088-1	<i>Advanced Dutch</i> (dutch language) - Julien PERREZ	B0	Q1	30	-	-	5
LG089-1	<i>Dutch linguistics 2</i> (dutch language) - Julien PERREZ - Suppl : Pauline HEYVAERT	B0	Q2	30	-	-	5
LG081-1	<i>Study of Modern Dutch Literature 3</i> (dutch language) - Kris STEYAERT	B0	Q1	30	-	-	5
GERM066-1	<i>History of Dutch Literature 3</i> (dutch language) - Erik SPINOY	B0	Q2	30	-	-	5
GERM004-3	<i>Dutch civilization</i> (dutch language) - Dirk PIJPOPS - [3d FT Tr. Pr.]	B0	Q2	30	-	[+]	5

#### List of optional courses

LG075-1	<i>Advanced German</i> (german language) - MyriamNaomi WALBURG	B0	Q1	30	-	-	5
LG078-1	<i>Advanced English</i> (english language) - Marie HERBILLON	B0	Q1	30	-	-	5
LG088-1	<i>Advanced Dutch</i> (dutch language) - Julien PERREZ	B0	Q1	30	-	-	5